



# 新聞公報

香港政府新聞處印發  
皇后大道中  
拱北行  
電話：五二二三三一九一

一九七七年七月廿四日

星期日

## 目錄

機場通訊員 ..... 第一頁

小學國文新課程研討會 ..... 第三頁

水務署改用電腦發水質單 ..... 第三頁

深水埗反吸毒運動 ..... 第五頁

港督週一訪問電腦廠 ..... 第六頁

機場通訊員日夜工作  
蒐集航空與氣象資料  
以保障飛機乘客安全

啓德機場通訊中心之電訊員，每日不分晝夜工作，以確保飛機乘客之安全。

電訊員的工作係負責蒐集航空與氣象資料，及飛行員通告，以便轉知各大航空公司。

民航署高級電訊主任朱克強說：「此等資料對於飛行人員擬定其飛行計劃之工作，極爲重要」

他解釋謂：「經由站對站固定無線電訊網收集之航空資料及飛行員通告，其內列有各地機場最新報告所提供有關可使用設施之詳細資料，例如馬尼拉、新加坡、曼谷、東京、大阪，甚至遠至雪梨機場。」

「諸如取消若干導航服務，某處跑道正進行維修，有限度之雷達服務，及其他足以影響機場操作的重要事項，均逐一列出，並說明有關之日期、時間及地點。」

他續說：「至於提供予航空公司之氣象資料，則包括風向與風速、視野、雲狀、氣溫、露點、高度測量器之校正，及天氣預測等。」

據啓德機場電訊中心提供之資料，飛行人員即可決定其航機起飛時間、估計抵達目的地的時間、燃油載量、載客及載貨量，與及最佳之飛行路線。

由各航空公司職員及其飛行人員擬定的飛行計劃，均存放在電訊中心之檔案內，而在飛行計劃內臚列之機場及其他有關方面，均會獲得通知計劃之詳情。

朱主任稱：「電訊員首先需將飛行計劃轉爲一種宜於用傳送系統轉達之形式，利用有線電動打字機電路或無線電動打字機電路，將資料轉發予各機場。」

已。但他指出，電訊員保護飛機乘客之工作，並非僅此而已。

每一班機在啓德機場起飛後，機場方面均與其保持飛航管制聯絡，直至該機飛離本港二百哩以外爲止。其後，航機便會轉換其通訊電路，開始與電訊中心之飛航陸空通訊室聯絡。

當航機沿看其擬定之路線（即航空線）飛行時，須在各指定報告地點，向電訊中心報告其位置及飛行高度，及估計飛至下一報告點所需之時間。

電訊員在接到該機位置報告後，隨即將其轉知負責飛行管制之人員，及該機所屬之航空公司。

此外，電訊中心又將飛機在沿飛行路線指定報告地點所發出之天氣資料，轉知機場氣象所，以便天氣可能惡化時，通知其他航機小心飛行。

此外，電訊中心並向航機提供廣播服務，由電訊員每隔三十分鐘報告一次有關本港和鄰近地區機場的天氣實況和預測。凡在本港一千哩範圍內飛行之飛機，均可收到此類天氣報告。

現時上述工作係由電訊中心七十位合格人員負責，彼等每月二十四小時輪流當值。

朱主任強調說：「一位電訊員應該經常保持警覺，對於任何可能發生之事件，均能作出敏捷的反應。」

他補充謂：「此極富於挑戰性之工作，不再爲男性所壟斷，四位年青優秀的女學員最近已完成其首年全面性訓練課程，開始執行與男同事所担当者相同之職務，並且勝任愉快。」

教署中文組爲校長主辦  
小學國文新課程研討會

約六百名小學校長將應邀參加於明（星期一）日假何文田官立中學舉行之小學中國語文科課程研討會，該研討會並於星期二及星期三重複舉行，每日舉行時間爲上午九時至下午一時。

該研討會係由教育司署輔導視學處中文組主辦，目的在使各小學校長熟悉小學中國語文科新課程之特色及要求。

內容包括該課程之行政及教學等問題。

中文科首席督學蘇輝祖將擔任研討會之主席，屆時，小學校長及三間教育學院中文科主任將分別作簡短演講，並隨即舉行討論，最後由研討會主席概括論結。

編輯注意：何文田官立中學位於九龍巴富街，歡迎派員採訪。

水務署改用電腦發水費單

工務司署水務署將由星期三（廿七日）開始，寄出首批由電腦發出的水費單。

首批電腦水費單只發給商業用戶。目前，商業用戶約有七萬四千個，其用水量約佔全港耗水量百分之四十。

由電腦發出水費單的辦法，將於未來數月內擴展至包括本港的七十二萬個登記用戶。

於星期三寄出的首批電腦水費單共計五千五百份，將分發灣仔及港島東區之商業用戶。

水務署發言人今（星期日）表示，利用電腦後，發出水費單及備忘通知書與處理個別用戶戶口及總帳簿的工作，將可獲得改善。同時，遇到用戶提出有關水費單之問題時，亦能迅速予以解答。

電腦水費單所提供的資料較為詳盡，包括用戶水錶號碼、按金戶口號碼及金額、前次抄錶日期及未付款額結存等額外資料。

各商業用戶須注意在電腦水費單內，其原有的用戶編號，業經改為共有十四個數字之新編號。

發言人指出，水務署一直以來都不斷嘗試改進為用戶提供之服務，故有採用電腦發出水費單之舉。

同時，由於登記的用戶數字激增，使用電腦發出水費單乃屬必然的發展。

發言人又表示，目前新用戶的增長率約為每月四千五百個左右。

至於水費單發出的程序，無論是商業或住宅用戶水費單，將不會因為改用電腦而有所更改各登記用戶將會繼續每四個月獲發水費單一次。

住宅用戶及其他用戶將會暫時繼續獲得以現有系統發出之水費單，待商業用戶由電腦發出水費單之系統的操作用踏上軌道後，該等用戶亦可獲電腦發出水費單。

## 深水埗反吸毒運動 十一月大規模舉行

深水埗民政區五十多萬名居民，於本年十一月間將可參予該區一項大規模的反吸毒宣傳及教育運動。

為籌備此項龐大運動，該區的十六個街坊會和分區委員會，已聯同十六個政府部門和志願機構的代表，組成「深水埗民政區反吸毒運動統籌委員會」積極展開有關工作。

該項運動是由禁毒常務委員會和深水埗民政署聯合推動，目的主要是加深區內青少年對毒品的警惕，同時鼓勵他們將精力多用於康樂活動方面，以避免或抗拒「白粉」的引誘。

運動將於十月卅日展開，為期一個月。該期間內，將舉行極為頻密的教育和宣傳活動，例如鼓勵青少年善用餘暇的展覽、毒禍展覽、反吸毒綜合表演、市政局協助舉辦的又娛表演、陸運大會、研討會、流動話劇和電影等數十項，歡迎區內居民參加或參觀。

此外，又通過電視、電台、報章、標語布旗和海報等，使該運動的訊息，傳播至本港每一處角落。

深水埗民政主任麥振方對此次運動充滿信心。他說：禁毒常務委員會去年十一月聯同九龍城民政署推行相同性質的運動，其後經調查顯示該運動非常成功，相信今年在深水埗各街坊會和分區委員會全力支持下，定可獲得美滿的成果。

布政司署禁毒科發言人稱，深水埗區為歷年來舉辦地區性宣傳運動中，最富挑戰性的區域。他指出，禁毒常務委員會以往曾在荃灣、觀塘、柴灣及九龍城舉辦宣傳運動，但深水埗地區廣闊，面積達一千六百英畝，包括深水埗、九龍仔、大坑東、大坑西、又一邨、石硤尾、李鄭屋、蘇屋、白田、長沙灣、荔枝角和慈灣多處地點，人口超過五十萬，故此在推行教育及宣傳活動時，預料亦須加倍努力。

發言人又指出，此類運動的另一項重要的作用，是策動社區和志願機構的力量，注入反吸毒的潮流，因為毒品是一個嚴重的社會問題，故此必須不斷地獲得市民實際支持禁毒工作，方可制止毒禍的蔓延和撲滅毒販。

#### 港督週一訪問電腦廠

港督麥理浩爵士將於星期一（廿五日）前往長沙灣參觀安培泛達有限公司。該公司為一電腦零件廠。

港督為瞭解本港工業發展及其進度起見，故定期前往各工廠參觀。

港督將由署理工商署長杜華陪同參觀該電腦零件廠。

安培泛達有限公司係於一九六一年在本港開設，其後不斷擴展，現已成為本港著名電子公司之一。對於本港電子工業之發展，該公司亦有一定的貢獻。

該公司專門設計及製造電腦組合及其他有關零件，包括磁性中央記憶板，磁性中央記憶系統及若干其他組合系統。

以本港製品出口總值而言，電子工業為目前本港第二大工業，僅次於製衣業。一九七七年三月時，本港共有電子廠六百五十間，僱用工人逾六萬八千人，約等於本港工業工人百分之九。

電子工業之崛起，源於一九五〇年代之原子粒收音機裝動工作。其後，業務範圍改為製造及裝配各類精細之產品及組合部份。

一九七六年本港電子製品出口總值約為四十億元，相等於所有本港製品出口約值百分之十二。今年頭五個月內，出口製品較去年同期增加逾百分之二十。

編輯注意：

歡迎派員訪攝上述新聞。麥理浩爵士將於星期一（二十五日）下午三時抵達該工廠。該工廠位於九龍長沙灣大南西街六百零三號。

貴報代表請於港督抵步前到達該工廠。